

# سبزیجات خشک بازاری که به آینده نظر دارد

مؤلف: رادی کورتیچ اولسن

مترجم: حبیبه فتحی

نژدیک به توانایی تولیدکنندگان در عرضه محصولات با کیفیت بالا جهت رعایت استانداردهای سختگیرانه‌تر مورد درخواست واردکنندگان آن خواهد داشت.

## اقلام تحت پوشش:

در این بررسی، سبزیجاتی که خشک شده‌اند (با استثناء سبزیجات غلافدار خشک) به شکل درسته، خردشده، ورقه شده، کوبیده یا پودر شده، موردنبررسی قرار گرفته‌اند. این بررسی عمدتاً سبزیجاتی که از طریق فرآیند خشک کردن مصنوعی (خشک کردن از طریق هوای داغ یا خشک شدن از طریق انجماد) به جای روشهای خشک کردن در آفتاب یا مزرعه به دست

طبق آخرین "بررسی بازار" انجام شده توسط مرکز تجارت بین‌الملل (ITC) تجارت جهانی سبزیجات خشک<sup>۱</sup> در خلال سالهای ۱۹۸۸-۹۲ از ۸۰۱ میلیون دلار به ۱۰۵۷ میلیارد دلار افزایش یافته است. گرچه به نظر نمی‌رسد بازار این محصولات در آینده نژدیک به رشد قابل توجهی دست یابد، اما در درازمدت تقاضا افزایش یافته و مصارف نهایی جدیدی پیدا شده و بازارهای جدیدتری گشوده خواهد شد. کشورها و مناطق در حال توسعه که بیش از نیمی از کل ارزش صادراتی این اقلام را در اختیار دارند اگر نتوانند سهم خود را تدریجاً افزایش دهند حداقل باید بتوانند در بازار باقی بمانند. قابلیت رقابت صادراتی در این محصولات، بستگی

1. dried and dehydrated

در سال ۱۹۹۲ ژاپن بالغ بر ۴/۲۰ میلیون دلار صرف واردات این اقلام نموده است. بر حسب ارزش، مهمترین اقلام وارداتی جوانه خشک بامبو، انواع قارچ و پیازها بوده‌اند.

واردات هنگ‌کنگ در سال ۱۹۹۲ بالغ بر ۲/۱۷ میلیون دلار گردیده که عمده‌ترین واردات آن، انسواع متعدد قارچهای خشک شده بوده است.

موفقیت در صادرات سبزیجات خشک به توانانی عرضه محصولی با کیفیت بالا و رعایت استانداردهای سخت‌گیرانه مورد درخواست واردکنندگان، بستگی دارد.

بیش از نیمی از واردات، از حیث ارزش، مجدداً صادر می‌شوند که این امر در مطالعه اخیر بازارهای آلمان، ایالات متحده امریکا، انگلستان و هلند موردنبررسی قرار گرفته است. در سال ۱۹۹۲ ارزش واردات سبزیجات خشک این بازارها مجموعاً "بالغ بر ۶/۲۳۸ میلیون دلار (حدود ۲۷ درصد از کل تجارت جهانی) در مقایسه با ۴/۲۰ میلیون دلار (بیش از ۲۵ درصد از کل) در سال ۱۹۸۸ بوده است. در سال ۱۹۹۲ ارزش واردات هریک از این کشورها به ترتیب: آلمان ۸/۱۰۷ میلیون دلار، ایالات متحده ۱/۰۹۶ میلیون دلار، انگلستان ۶/۴۶ میلیون دلار و هلند ۲/۳۳ میلیون دلار بوده است.

آمده‌اند را، مدنظر قرار داده است. این فهرست، انواع متعددی از سبزیجات را که اکثر آنها به صورت تازه نیز در بازارهای عمده به مصرف می‌رسند (نظیر: انواع گوجه‌فرنگی، پیاز و قارچ) دربرمی‌گیرد.

### بازارهای عمده:

در سال ۱۹۹۲ کشورهای صنعتی بالغ بر ۷۱ درصد از کل واردات جهانی سبزیجات خشک را در اختیار داشته‌اند، در حالی که سهم کشورها و مناطق در حال توسعه، تنها ۲۹ درصد بوده است. کشورهای اروپای شرقی و شوروی سابق در مجموع کمتر از یک درصد از کل واردات جهانی را در اختیار داشته‌اند.

در سال ۱۹۹۲ ارزش تجارت جهانی سبزیجات خشک بالغ بر ۱۰۵۷ میلیارد دلار بوده است.

در سال ۱۹۹۲ ژاپن بزرگترین بازار این اقلام بود. پس از آن هنگ‌کنگ و آلمان عمده‌ترین بازارها بودند. این سه کشور مجموعاً ۶۴ درصد از واردات جهانی را در اختیار داشته‌اند. ایالات متحده امریکا، سنگاپور، ایتالیا، انگلستان، کانادا، سوئیس و هلند در ردیفهای بعدی قرار گرفته‌اند. در جدول (۱) آمار واردات بیست کشور عمده واردکننده آورده شده است.

## اقلام عمدہ واردات:

کشورها و مناطق درحال توسعه عبارت اند از: چین، تایوان، شیلی و کره جنوبی.

آمار واردات سیرخشک، تنها در ایالات متحده به طور مجزا آورده می شود، اگرچه این محصول در بازارهای اروپایی نیز یک قلم وارداتی عمدہ محسوب می گردد. چین، مصر، هند و مکزیک، مهمترین عرضه کنندگان آن درین کشورهای درحال توسعه اند. ایالات متحده، بزرگترین صادرکننده آن به اروپاست.

هویج خشک شده، در کلیه بازارهای مذکور مورد تقاضاست و آلمان تاکنون مهمترین واردکننده بوده است. عرضه کنندگان آن نیز عمدتاً<sup>۱</sup> کشورهای اروپایی اند که لهستان بزرگترین آنهاست.

زیتون خشک (عمدتاً) از مراکش و اسپانیا) و سبزیجات معطر (پودر نشده) تنها در آمار واردات ایالات متحده امریکا به صورت مجزا آورده شده که آنها را از مصر، فلسطین اشغالی، فرانسه و هند وارد می کند. سبب زمینی خشک و ذرت شیرین خشک در آمار واردات کلیه کشورهای مذکور ثبت شده، اگرچه میزان آن قابل توجه نیست. سایر سبزیجات و نباتات جالیزی، بالغ بر ۲۵ تا ۳۸ درصد از کل ارزش واردات سبزیجات خشک در هریک از چهار کشور مذکور را دربر می گیرند.

چهار کشوری که تحت پوشش این بررسی بازار قرار گرفته اند، تمام انواع سبزیجات خشک شده و نباتات جالیزی<sup>۱</sup> را وارد می کنند. مهمترین اقلام وارداتی عبارت اند از: پیاز خشک شده که عمدتۀ ترین کالای وارداتی از حیث مقدار و ارزش در چهار بازار مذکور است (بجز ایالات متحده). آلمان و انگلستان بزرگترین بازارهای این کالا هستند. مهمترین عرضه کنندگان را ایالات متحده امریکا، مصر، هند، مجارستان، مکزیک و چین تشکیل می دهند.

گوجه فرنگی خشک شده عمدتۀ ترین قلم وارداتی از لحاظ مقدار و ارزش به ایالات متحده است که در سایر بازارها نیز از مهمترین اقلام وارداتی سبزیجات خشک به شمار می آید. مهمترین عرضه کنندگان به ایالات متحده عبارت اند از: اسپانیا، مراکش، سوئیس و پرتغال، در حالی که خریدهای اروپا بیشتر از ایتالیا، اسپانیا و فرانسه صورت می گیرد.

قارچهای خوراکی و دنبلان کوهی خشک شده، دومین و یا سومین قلم وارداتی (از حیث ارزش) در بازارهای تحت پوشش هستند. مهمترین عرضه کنندگان آن در بین

۱. Culinary Herb شامل: نعناع، جعفری، شوید، گشنیز، تره و ترخون و ... می گردد.

اقلامی که در چنین سرفصلی قرار می‌گیرند، شامل: تره‌فرنگی، کرفس، فلفل، کلم، لوبیا سبز، مارچوبه، کلم بروکلی، جعفری، پیازچه و ترب می‌باشند.

### عرضه جهانی:

کشورها و مناطق در حال توسعه، سهم خود را در صادرات جهانی سبزیجات خشک از ۵۲ درصد در سال ۱۹۸۸ به ۶۱ درصد در سال ۱۹۹۲ افزایش داده‌اند. در مدت مشابه، سهم کشورهای پیشرفته، از ۴۴ به ۳۵ درصد تنزل یافه است. باقیمانده را کشورهای اروپای شرقی عرضه می‌کنند. چین بزرگترین صادرکننده سبزیجات خشک شده است که در سال ۱۹۹۲ بالغ بر ۳۶ درصد از صادرات جهانی آن را به ارزش ۳۸۳ میلیون دلار در اختیار داشته است. در خلال سالهای ۱۹۸۸-۱۹۹۲ افزایش در میزان صادرات قارچ خشک شده چین، مهمترین عامل رشد در صادرات جهانی سبزیجات خشک بوده است. در سال ۱۹۹۲،  $\frac{2}{3}$  صادرات چین به کشورهای ژاپن و هنگ‌کنگ سازیر شده است.

در سال ۱۹۹۲ دومین صادرکننده عمدۀ ایالات متحده امریکا بوده که بالغ بر ۱۰۴ میلیون دلار (۱۰ درصد از کل) صادرات داشته است. صادرات امریکا شامل: پیاز، ذرت شیرین، سیر، قارچ و سبز زمینی

پیازخشک، گوجه‌فرنگی خشک، انواع قارچ خشک و سیرخشک، مهمترین سبزیجات خشک در عرصه بازار جهانی این اقلام هستند.

پس از اینها باید به آلمان با  $50/5$  میلیون دلار و فرانسه با  $4/5$  میلیون دلار صادرات در سال ۱۹۹۲ اشاره کرد. فرانسه عرضه کننده پیازخشک و انواع قارچ، ذرت شیرین و هویج، گوجه‌فرنگی، سبز زمینی و سایر انواع سبزیجات و نباتات جالیزی خشک می‌باشد. صادرات آنها عمدتاً روانه سایر کشورهای اروپایی می‌گردد.

ژاپن به‌طور سنتی، در بین پنج صادرکننده عمدۀ این اقلام قرار داشته، اما در طی این سالها صادراتش به شدت تنزل یافته و کل صادرات آن در سال ۱۹۹۲ تنها ۴ میلیون دلار بوده است.

تعداد کشورها و مناطق صادرکننده این

خشک (آب گرفته)، بویژه سیبازمینی، تره فرنگی، هویج، نخود فرنگی، انواع قارچ، مارچوبه، گل کلم، سیر، جعفری، کلم و فلفل استفاده می‌کند. کلم بروکلی در سالهای اخیر از محبوبترین اقلام مصرفی بوده است. اکثر این سبزیجات با استفاده از روش هوای داغ، خشک شده‌اند، گرچه خشک کردن از طریق انجماد و قبلًا پخته شده و برسته شده نیز در تولید سبزیجات آماده مصرف، به کار می‌رود. سبزیجات به کار رفته در سوپهای فوری، نیازمند طی سریع فرآیند خشک شدن می‌باشد.

### ساير صنایع تبدیلی غذایی:

تمایز بین صنعت سوپ و ساير صنایع غذایی، به عنوان بازارهای فروش سبزیجات خشک، همیشه روش نیست، چرا که صنعت سوپ، گاه تولیدکننده محصولات متنوعی است که حاوی سبزیجات و نباتات جالیزی شامل: سوهای غذا، غذای آماده و سوهای مخصوص سالاد می‌باشدند. سبزیجات خشک، اغلب به صورت ماده افزودنی مخلوط با برنج، سوهای مختلف، غذاهای فوری نشاسته‌ای (لازانیا، ماکارونی) و سوس مخصوص این غذاها (غذاهایی که با ماکروبو پخته می‌شوند) و ساير غذاهای آماده به کار می‌روند.

اقلام، زياد است و شامل کشورها و مناطق در حال توسعه‌ای نظير: کره جنوبی، مصر، شيلي، هند، مراکش، مکزیک و هنگ‌کنگ می‌شود (جدول ۲).

### بخشهاي بازار:

مشكل است، بتوان تمایز واضحی بين بخشهاي مختلف بازار سبزیجات خشک، قائل شد؛ زيرا اين اقلام، طيف وسیعی از مصارف نهايی متفاوت در صنایع غذایی را دربر می‌گيرند. أهمیت اين بخشهاي مختلف برحسب نوع سبزی و بازار آن متغير است. بخشهاي زير در بازارهای عمده مذکور موردنرسی قرار گرفته‌اند.

### صنعت تولید سوپ:

صنایع تولید سوپ، مهمترین مصرف‌کنندگان نهايی سبزیجات خشک در چهار بازار موردنرسی‌اند. محصولات نهايی، عمدتاً سوپهای پاکتی (خشک شده) شامل مواد سوپهای فوری، سوپ کنسرو شده و تاحدی سوپهای منجمد شده است. يخش عمدۀ مصرف سوپ به صورت پاکتی است که در اين بین سوپهای فوری بيشترین فروش را دارند. صنعت سوپ از انواع مختلف سبزیجات

کاهش ضایعات، صرفه‌جویی در نیروی کار و فضای انبار، زمان نگهداری بیشتر، ایجاد تنوع در غذای رستورانها و سهولت قابلیت مصرف، جملگی از مزایای مصرف سبزیجات خشک نسبت به سبزیجات تازه‌اند.

صنایع تولید، ادویه و چاشنی، سبزیجات و نباتات جالیزی خشک را در مخلوطهای چاشنی، طعم دهنده‌ها و سوسهای سالاد استفاده می‌کنند. نباتات جالیزی (عمدتاً) خشک شده از طریق هوا و یا انجام داده همچون گروه ادویه تکمیلی، به عنوان اقلام جداگانه آورده شده‌اند.

برخی از سبزیجات خشک، بویژه پیاز و سیر، به عنوان چاشنی نیز مورد استفاده قرار می‌گیرند و اکثر تولیدکنندگان مواد غذایی آنها را به غذاهای آماده خود می‌افزایند. برخی از صنایع غذایی، سبزیجات خشک را در اقلام پردازش شده گوشت و ماهی، غذایی آماده، انواع نان، محصولات لبی و غذای بچه به نحوی مورد استفاده قرار می‌دهند. اغلب انواع سبزیجات و نباتات جالیزی خشک توسط این صنایع مورد تقاضا قرار می‌گیرند. صنایع غذای حیوانات خانگی نیز از خریداران سبزیجات خشک، (بویژه هویج، سیر و پیاز) هستند.



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرستال جامع علوم انسانی

جدول (۱)- ارزش واردات جهانی سبزیجات خشک در بازارهای عمده واردکننده واحد: میلیون دلار

سهم در کل (درصد)	۱۹۹۲ ارزش	۱۹۹۰ ارزش	۱۹۸۸ ارزش	کشور یا منطقه واردکننده
۱۹/۷	۲۰۸/۴	۱۰۱	۱۵۸/۲	ژاپن
۱۶/۲	۱۷۱	۱۶۳	۱۲۸/۶	هنگ کنگ
۱۰/۲	۱۰۷/۸	۹۰	۶۸	آلمان
۹/۱	۹۶	۱۰۶/۴	۷۰/۸	ایالات متحده
۵/۰	۵۸	۵۵/۸	۵۲/۰	سنگاپور
۴/۶	۴۸/۶	۵۰/۶	۵۰	ایتالیا
۴/۴	۴۶/۶	۴۳	۳۸	فرانسه
۴/۴	۴۶/۰	۴۸	۴۰/۴	انگلستان
۳/۰	۳۷	۳۳/۰	۲۷/۶	کانادا
۲/۳	۳۶/۷	۳۲/۷	۴۰	سوئیس
۲/۱	۳۳	۳۱/۰	۲۴/۴	هلند
۲/۸	۲۹	۲۲/۷	۳/۷	کره جنوبی
۱/۳	۱۶	۱۰/۷	۱۱	استرالیا
۱/۳	۱۳/۷	۱۰/۷	۷	اتریش
۱/۱	۱۱/۲	۹/۲	۵/۸	اسپانیا
۱	۱۰/۳	۹/۷	۷/۸	مالزی
۰/۹	۹/۴	۹	۷/۲	بلژیک-لوکزامبورگ
۰/۸	۸/۰	۶/۹	۵/۷	نروژ
۰/۷	۷/۰	۷/۱	۶/۴	سوئد
۰/۵	۵/۷	۵/۷	۴/۳	رژیم اشغالگر قدس

### نیازهای بازار

هیچ استاندارد بین‌المللی یا ملی در رابطه با این اقلام وجود ندارد. اما مصارف نهایی، برای خودشان ویژگیهایی را طلب می‌کنند که عرضه کنندگان این مواد، باید از آن تبعیت کنند. این ویژگیها با عواملی چون: روش خردکردن، درجه‌بندی، رنگ، محتوای رطوبت، میزان باکتری، مواد خارجی و نوع بسته‌بندی مرتبط است.

عدم انطباق با خواستهای واردکنندگان این کالاهای از جمله عواملی است که باعث می‌شود، یک کالا رد شود یا با قیمت‌های بسیار پائین، برای مراحل بعدی پردازش پذیرفته شود.

در سالهای اخیر، ویژگیهای مورد درخواست تولیدات صنایع غذایی به جای اینکه با مقررات و قوانین غذایی همخوانی پیدا کنند به طور فزاینده سخت‌تر گشته‌اند. درنتیجه، تولیدکنندگان سبزیجات خشک باید سعی کنند برای ابقاء در بازار به طور مداوم، کیفیت تولیدات خود را بهبود بخشند.

#### کانالهای توزیع:

گرچه ممکن است کانالهای توزیع این اقلام، براساس بازار، نوع تولید و مصرف

درکلیه بازارهای تحت بررسی، مؤسسات تهیه غذا به عنوان مهمترین بازار برای سبزیجات خشک محسوب می‌شوند و ممکن است بیش از  $\frac{1}{3}$  این اقلام را به مصرف برسانند. سبزیجات خشک در سالنهای غذاخوری، کافه تریاها و سایر تأسیسات تهیه غذا به عنوان ماده خام جایگزین سبزیجات تازه در غذاها به کار می‌روند. علاوه‌بر مزیتها افزایش تنوع در فهرست غذای رستورانها و کاهش ضایعات، صرفه‌جویی در نیروی کار و فضای انباری، سبزیجات خشک به سهولت قابل مصرف‌اند و عمر مصرف بالاتری نسبت به سبزیجات تازه دارند.

### تجارت خردۀ فروشی

بجز فرآورده‌های فوری سبیزمینی، قارچها و نباتات جالیزی، تنها مقادیر اندکی از سبزیجات خشک در سطح خردۀ فروشی عرضه می‌شوند. علاوه‌بر آن بخش خردۀ فروشی، مقادیر مستنوعی از سبزیجات خشک اند عرضه می‌کند.

بخش اعظم خریدهای خود را از طریق واسطه‌های مورد اشاره در بالا تامین می‌کنند.

نهایی متعدد باشند، ولی در کلیه بازارهای تحت بررسی، چند ویژگی کلی صدق می‌کند. بخش اعظم واردات سبزیجات خشک توسط واسطه‌ها از طریق بنگاهها یا دلالان (که با دریافت حق العمل کار می‌کنند) یا واردکنندگان (که به حساب خودشان وارد می‌کنند) صورت می‌گیرد. برخی از این شرکتها تنها در تجارت سبزیجات خشک تخصص دارند و همچنین در تجارت سایر محصولات مشابه مانند میوه‌جات خشک و ادویه نیز فعال‌اند. یک واسطه، اغلب عامل انحصاری یا نماینده یک یا چند عرضه کننده خارجی می‌باشد.

برخی از شرکهای تخصصی دست‌اندرکار این محصولات، فعالیتهای متنوعی شامل: تولید، واردات، پردازش مجدد، عمده‌فروشی و توزیع این محصولات را انجام می‌دهند و در برخی موارد نیز آنها را صادر می‌کنند. این شرکتها بر حسب درخواستهای مشتریان خود به پردازش مجدد اقلام وارداتی اقدام می‌نمایند.

صرف کنندگان نهایی (بویژه صنایع تبدیلی غذایی) بخشی از احتیاجات خود را از تولیدکنندگان داخلی و بخشی دیگر را از عرضه کنندگان خارجی تهیه می‌کنند. این صنایع گرچه ممکن است مقادیری از نیازهای خود را مستقیماً وارد کنند، اما

رشد بازار سبزیجات خشک، به وضعیت کلی اقتصاد جهانی، نوآوری در توسعه صنایع غذایی و ظهور بازارهای جدید برای فرآورده‌های غذایی، حاوی سبزی خشک مرتبط خواهد بود.

سالنهای غذاخوری، کافه تریاها، رستورانها و سایر مؤسسات غذایی که سهم عمدۀ‌ای را در کل فروش سبزیجات خشک دارند، معمولاً "خریدهای خود را از شرکت‌های خدماتی تخصصی غذای آماده، انجام می‌دهند. این شرکتها به نوبه خود بخش اعظم عرضه وارداتی خود را از طریق نماینده‌گیها، دلالان و یا واردکنندگان، تأمین می‌کنند. این شرکتها ندرتاً مواد اولیه موردنیاز خود را به طور مستقیم وارد می‌کنند.

همان‌طور که قبلاً اشاره شد، تنها بخش کوچکی از سبزیجات خشک، به صورت خردۀ فروشی عرضه می‌گردد.

بخش خردۀ فروشی نیز فرآورده‌های غذایی حاوی سبزیجات خشک را مستقیماً از تولیدکنندگان آنها و یا دلالان، خریداری می‌کند.

## جدول (۲)- عرضه کنندگان عمده سبزیجات خشک در سال ۱۹۹۲

کشورها یا مناطق صادرکننده	ارزش (هزار دلار)	کشورها یا مناطق صادرکننده	ارزش (هزار دلار)
چین	۳۸۲۹۰	سوئیس	۱۱۶۰۲
ایالات متحده امریکا	۱۰۳۷۴۸	مکزیک	۱۰۷۰۳
تایوان	۵۸۶۶۹	هنگ کنگ	۱۰۴۱۱
آلمان	۵۰۶۶۱	پاکستان	۸۶۱۶
فرانسه	۴۴۶۶۲	ترکیه	۸۳۹۷
ژاپن	۴۱۳۷۹	بلغارستان	۷۹۶۱
اسپانیا	۲۶۲۱۰	بلژیک-لوکزامبورگ	۷۶۱۴
هلند	۲۶۱۴۴	فلسطین اشغالی	۷۱۴۸
کره جنوبی	۲۳۱۵۱	لهستان	۶۳۶۰
ایتالیا	۱۸۸۶۷	پرتغال	۵۸۱۷
مجارستان	۱۷۵۹۹	پرو	۵۵۳۱۴
مصر	۱۶۱۳۰	تایلند	۴۷۰۲
شیلی	۱۴۹۳۵	دانمارک	۴۳۶۳
هند	۱۴۸۳۴	آرژانتین	۴۱۹۲
مراکش	۱۲۸۵۰	رومانی	۳۹۱۳

مانند: UNSO/ITC Comtrade Database System Based on Import Figures of Major Markets

اروپای شرقی که اکثر مواد غذایی به صورت آماده عرضه می‌شوند پایین می‌باشد.

انتظار می‌رود که واردات سبزیجات خشک برای ارضای نیازهای صنایع غذایی داخلی یا واردات فرآورده‌های محتوی سبزیجات خشک در برخی از کشورهای در حال توسعه -در آسیا و آمریکای لاتین که به بازارهای جذابی برای فرآورده‌های غذایی پردازش شده تبدیل شده‌اند- افزایش یابند.

دورنما برای هریک از انواع سبزیجات و نباتات جالیزی خشک از یک بازار به

دورنما

گرچه در حال حاضر بازار سبزیجات خشک تحرکی ندارد، اما در بلندمدت، تقاضا افزایش خواهد یافت. رشد بازار به وضعیت عمومی اقتصاد جهانی، درجه ابداعات در توسعه صنایع غذایی، ظهور بازارهای جدید برای این اقلام و فرآورده‌های غذایی حاوی سبزیجات خشک شده بستگی خواهد داشت؛ به عنوان مثال، در مناطق جنوبی اروپا مصرف سوپهای، در مقایسه با

کشورهای درحال توسعه باید یک استراتژی بازاریابی صادراتی مناسب را طراحی کنند، محدوده کالاهای و بازارهای هدف خود را دقیقاً مشخص کنند، برای تولید کالاهای با کیفیت بالا مراکزی ایجاد کنند و کانالهای توزیع کارآ را برگزینند. صادرکنندگان باید در ارتفاع بخشیدن به تولید خود و کیفیت محصولاتشان مداومت به خرج دهنده و باید در برخورد با سفارشات دریافتی صادراتی، قابل اطمینان و کارآ عمل کنند.

باتوجه به اینکه بازار جهانی سبزیجات خشک احتمالاً "شدیداً" رقابتی باقی خواهد ماند، بنابراین هرگونه تصمیمات مربوط به سرمایه‌گذاری در شروع به تولید یا توسعه ظرفیتهای موجود تولید برای صادرات، باید براساس ارزیابی دقیق کلیه عوامل مربوطه صورت پذیرد. در میان مهمترین عوامل، زیرساختها در کشور تولیدکننده، عرضه مواد خام، هزینه‌های تولید و بویژه پیش‌بینیهای به روز، در مرور بازار این محصولات باید مدنظر قرار گیرند.

بازار دیگر به طور آشکاری متفاوت است. اما به طور کلی اقلامی نظیر انواع: پیاز، قارچ، گوجه‌فرنگی، تره‌فرنگی، لوبیا، فلفل و هویج احتمالاً "کما کان مهمترین کالاهای تجاری باقی خواهد ماند. سایر انواع سبزیجات خشک نظیر: کلم، کرفس، مارچوبه، گل کم، کلم بروکلی، اسفناج، ترب و سایر نباتات جالیزی قادرند بازارهای کوچکتر ولی جالبتری را بیانند. از جانب عرضه، اخیراً اکثر اشکال سبزیجات خشک با مازاد عرضه رو به رو شده‌اند، گرچه ممکن است کمبودهای اتفاقی در برخی از انواع سبزیجات، به لحاظ کاهش تولید رخ بدهد. در سالهای اخیر، رقابت، تشدید شده و احتمالاً "باشد، تداوم خواهد یافت. انتظار می‌رود در آینده نزدیک، تولیدکنندگان اروپای شرقی در برخیزند. کشورها و مناطق در حال توسعه کما کان نقش مهمی در صحته تجاری اینها خواهند کرد.

برای موفقیت، صادرکنندگان در

به نقل از:

Rudy Kortbech - olesen "Dehydrated Vegetables: a Market to Watch in the Future"  
International Trade FORUM. 1994.